

# اتفاقية تعاون خاصة

بين:

مكتب الدراسات  
Dar Total Solutions  
الجزائر العاصمة



و جامعة العربي بن مهيدي  
أم البواقي



إن:

جامعة العربي بن مهدي بأم البواقي، ممثلة بالأستاذ الدكتور ديبلي زهير، بصفته مدير الجامعة، الكائن مقرها ب: ص ب 385 طريق قسنطينة، ولاية أم البواقي 04000، الجزائر. و المذكورة في هذ الاتفاقية بالجامعة أو بالطرف الأول؛

من جهة

و

مكتب الدراسات **Dar Total Solutions** الجزائر، ممثلا في السيد السيد سعد الدين حسين، بصفته المدير، والكائن مقره بالعنوان: حي مترو الجزائر رقم 25 عين النعجة ولاية الجزائر، الجزائر

السجل التجاري : 16/00 - 0986258 B 10

والمذكور في هذ الاتفاقية بمكتب الدراسات أو بالطرف الثاني؛

من جهة أخرى

والذين يشار إليهما معا في هذه الاتفاقية بتسمية الطرفين.

بعد الاطلاع والمشاورة

اتفق وأمضى الطرفان على الاتفاقية التالية:

## المادة الأولى:

تندرج هذه الاتفاقية الخاصة في إطار تفعيل اتفاقية إطار المبرمة بين الطرفين والتي تهدف إلى تحقيق التعاون في مجال مرافقة الطلبة المتخرجين في عملية إدماجهم المهني وذلك ضمن مشروع دراسة مخطط النقل الولائي الذي تشرف عليه مديرية النقل لولاية أم البواقي والمسند إنجازها إلى مكتب الدراسات Dar Total Solutions (المختص في هندسة التنقلات وتنظيم حركة المرور) الطرف الثاني.

## المادة الثانية:

يتمثل موضوع هذه الاتفاقية الخاصة في التعاون بين الطرفين من أجل توظيف مؤقت لخريجي الجامعة في مجال الدراسات المتعلقة بالنقل والتنقلات؛ من خلال شبكة خريجي جامعة العربي بن مهيدي بأم البواقي في الاختصاصات ذات العلاقة بتسيير المدن وتسيير التقنيات الحضرية.

يلتزم خريجي الجامعة المعنيون بالعمل لدى الطرف الثاني بإنجاز تحقيقات ميدانية بشكل مؤقت ابتداءً من تاريخ 2024/10/20 إلى غاية 2024/11/30.

## المادة الثالثة:

يحدد عدد المتخرجين المطلوب التعاقد مهم في إطار هذه الاتفاقية بـ 30

## المادة الرابعة:

طبيعة العمل الموكل للمتعاقدين يتمثل في إنجاز تحقيقات ميدانية (ملئ استبيانات) تهدف لمعرفة خصائص تنقلات المسافرين مستعملي وسائل النقل الجماعي لاسيما على مستوى محطات النقل البري والمواقف الرئيسية للحافلات.

يتم إنجاز هذا العمل تحت إشراف ومتابعة إدارات مكتب الدراسات وبعد استفادة المتعاقدين من تكوين خاص يسمح لهم بالقيام بالمهمة المسندة إليهم.

## المادة الخامسة:

مدة العمل تتراوح ما بين شهر وشهرين، حيث لا تتعدى أيام العمل في الأسبوع 4 أيام ولا تتعدى ساعات العمل 6 ساعات في اليوم الواحد.

## المادة السادسة:

المقابل المادي لكل متعاقد: يتحصل كل متعاقد على أجر قدره 300 دج مقابل كل ساعة عمل.

## المادة السابعة:

طبيعة ومدة التأمين لكل متعاقد: يلتزم مكتب الدراسات بالتأمين عن الحوادث الشخصية خلال فترة العقد.

## المادة الثامنة:

يتم إمضاء عقد عمل مؤقت فردي بين خريج الجامعة ومكتب الدراسات يحدد فيه بالأساس ما يلي:

- مدة العقد
- طبيعة العمل

- ساعات العمل
- الأجر المقابل
- التزامات وواجبات كل طرف
- إنهاء العقد وتسوية النزاعات

في كل الأحوال، لا يتحمل الطرف الأول (الجامعة) أي إخلال أو عدم التزام أو تقصير يكون من طرف خريج الجامعة و يعتبر هذا الأخير المسؤول عن ذلك و يتحمل نتائج ذلك بدون تحمّل أي مسؤولية للطرف الأول.

#### المادة التاسعة:

حددت مدة صلاحية هذه الاتفاقية الخاصة بشهرين ابتداء من تاريخ توقيعها، غير أنه يمكن إلغاؤها من أحد الطرفين قبل نهاية صلاحيتها، بإبلاغ الطرف الآخر كتابيا على أن يلتزم الطرفان بإنهاء البرنامج قيد التنفيذ، كما يمكن إنهاء الاتفاقية بين الطرفين بالاتفاق بينهما خلال هذه الفترة على ألا ينتج على ذلك ضرر لأي من الطرفين ؛ شخصا طبيعيا كان أو معنويا.

#### المادة العاشرة:

يحق لأي من الطرفين تقديم طلب من أجل إضافة أو إعادة صياغة أو تصحيح أو تعديل أي جزء من الاتفاقية، ويكون ذلك بموافقة الطرف الآخر، على ألا يتسبب أي نوع من التعديل بإلحاق الضرر بحقوق أو التزامات الطرفين.

#### المادة الحادية عشر:

تحرر هذه الاتفاقية الخاصة باللغة العربية، في نسختين (02) أصلية، يحتفظ كل طرف بنسخة منها، وتدخل حيز التنفيذ ابتداء من تاريخ توقيعها.

وقعت الاتفاقية بأم البواقي، بتاريخ 14.10.2024...

ع/مدير مكتب الدراسات  
Dar Total Solutions

الجزائر العاصمة

السيد: سعد الدين حسين

مدير جامعة العربي بن مهيدي

بأم البواقي

الأستاذ الدكتور: ديبى زهير

